

Số: 391/TB-THADS

Nha Trang, ngày 13 tháng 4 năm 2021

**THÔNG BÁO**  
**Về việc bán đấu giá tài sản**

Kính gửi: - Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển nông thôn Việt Nam, địa chỉ: 02 Láng Hạ, phường Thành công, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội;

- Ông Võ Ngọc Trang và bà Huỳnh Thị Kiều, địa chỉ: Thôn Phước Lộc, xã Phước Đồng, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

*Căn cứ kết quả thẩm định giá của Công ty CP Thẩm định giá Đồng Tiến chi nhánh Khánh Hòa – Chứng thư thẩm định giá số 13/TĐG-CT ngày 04/02/2021;*

*Căn cứ Thông báo bán đấu giá tài sản số 90/TB-TL ngày 12/4/2021 của Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long*

Chấp hành viên thông báo cho:

- Người được thi hành án: Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển nông thôn Việt Nam, địa chỉ: 02 Láng Hạ, phường Thành công, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội;
- Người phải thi hành án: Ông Võ Ngọc Trang và bà Huỳnh Thị Kiều, địa chỉ: Thôn Phước Lộc, xã Phước Đồng, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

Nội dung:

Tài sản kê biên là tàu cá có số đăng ký KH-91168, đứng tên ông Võ Ngọc Trang được đưa ra bán đấu giá với mức giá khởi điểm: 7.900.000.000đ (Bảy tỷ chín trăm triệu đồng).

Thời gian, địa điểm mua hồ sơ và đăng ký tham gia đấu giá: Từ ngày 13/4/2021 đến ngày 26/4/2021 (trong giờ hành chính) tại trụ sở Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long;

Thời gian, địa điểm xem tài sản đấu giá: Từ ngày 22/4/2021 đến ngày 23/4/2021 (trong giờ hành chính) tại địa điểm có tài sản;

Thời gian, địa điểm tổ chức đấu giá: Từ 08 giờ 00 phút ngày 29/4/2021 tại trụ sở Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long, địa chỉ: số 15A Trần Khánh Dư, phường Phước Tân, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa;  
(Hướng dẫn chi tiết: Liên hệ số điện thoại 0258.3887458)

Vậy, thông báo để Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển nông thôn Việt Nam và ông Võ Ngọc Trang và bà Huỳnh Thị Kiều biết./.

*(Gửi kèm Thông báo bán đấu giá tài sản số 90/TB-TL ngày 12/4/2021 của Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long)*

**Nơi nhận:**

- Đương sự;
- Viện KSND TP Nha Trang;
- Lưu: VT, HSTHA.



**CHẤP HÀNH VIÊN**

**Lê Thi Thanh Thủy**

Số: 90/TB-TL

Khánh Hòa, ngày 12 tháng 04 năm 2021

## THÔNG BÁO ĐẤU GIÁ TÀI SẢN

**Tổ chức đấu giá tài sản:** Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long.

**Người có tài sản đấu giá:** Chi cục Thi hành án Dân sự tp Nha Trang. Địa chỉ: số 105 đường Tô Hiệu, phường Vĩnh Trường, tp Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

**1. Tài sản đấu giá:** Tàu cá vỏ composite, số đăng ký KH-91168-TS đã qua sử dụng của ông Võ Ngọc Trang. Địa chỉ có tài sản: tại Cảng Hòn Rớ, xã Phước Đồng, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

**Đặc điểm tài sản:**

- + Năm đóng: 2017
- + Công dụng: khai thác thủy sản
- + Chiều dài lớn nhất: 24,00m
- + Chiều dài thiết kế: 19,99m
- + Chiều cao mạn: 3,00m
- + Mạn khô: 1,392m
- + Tốc độ tự do: 12,5 hải lý/h
- + Loại tàu: tàu cá
- + Vật liệu vỏ: composite
- + Chiều rộng lớn nhất: 6,5m
- + Chiều rộng thiết kế: 6,06m
- + Chiều chìm: 1,62m
- + Tổng dung tích: 102,96m<sup>3</sup>
- + Số thuyền viên: 16 người
- + Trạng thái kỹ thuật của tàu: thỏa mãn hoạt động

- Cấp tàu: hạn chế I

- Được phép hoạt động tại biển Việt Nam

**\* Các trang thiết bị đồng bộ hoạt động theo tàu cá**

- Máy chính: 1 máy (máy thùng)
- + Nước đóng: Hàn Quốc
- + Số máy: 6755
- + Công suất: 610 KW (829 CV)
- + Hộp số thủy đồng bộ Trung Quốc: JD400A
- Máy phát điện: 2 máy
- + Mác máy: Yanmar - 6AYM-WET
- + Nơi chế tạo: Nhật
- + Mác máy: Weichai
- + Công suất: 120KW (160,92CV)
- Hệ cơ khí và thiết bị phụ trợ gắn với tàu cá
- + Cabin: cửa ra vào, cửa sổ bằng Composite
- + kính gương ngủ, vật liệu composite
- + Nắp hầm cá/hầm lạnh
- + Hệ thống lái: máy lái thủy lực, hoạt động bình thường
- + Hệ thống cứu sinh: được trang bị đầy đủ
- + Hệ thống neo: neo thép, dây chằng buộc
- + Hệ thống nhiên liệu, được trang bị đầy đủ
- + Hệ trục chân vịt
- + Hệ thống viên, cọc bích, mặt boong
- Trang bị tín hiệu:
- + Thiết bị đèn: được trang bị đầy đủ, hoạt động bình thường
- + Âm hiệu: Còi điện

- Trang bị hàng hải:
    - + Radar hiệu Furuno 1835
    - + La bàn hiệu Daiko T -150B
    - + Định vị vệ tinh GP -1870
    - + 02 máy thông tin liên lạc tầm xa Icom IC -710
  - + Ống nhòm Daiko Hí 70A, kích thước 7 x 50
  - + Máy gọi khẩn (bộ đàm) Sea eagle 6900
  - + Cờ hiệu hàng hải.
  - Hệ khai thác:
    - + Máy dò ngang Furuno CH -37BB
    - + Màn hình chụp, miệng 150, cao 35m
    - + Đèn led cao cấp (PT-FST-300-D38): 20 bộ
    - + Đèn siu thái (bóng, tăng phô, aptomat): 150 bộ
  - + Máy dò đứng FCV – 288
  - + Khay nhựa đá: 3.000 cái
  - + Chóa đèn: 100 bộ
  - + Neo dù: 02 cái
- Hiện trạng tàu: tàu cá hiện đang neo đậu tại cảng Hòn Rớ, máy móc hoạt động bình thường, các trang thiết bị tương đối đầy đủ và đã được kiểm định theo luật hàng hải

**2. Thời gian, địa điểm xem tài sản:** từ ngày 22/04/2021 đến ngày 23/04/2021 (trong giờ hành chính) tại địa điểm có tài sản

**3. Thời gian, địa điểm mua hồ sơ và đăng ký tham gia đấu giá:** từ 13/04/2021 đến 26/04/2021 (trong giờ hành chính) tại trụ sở Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long.

**4. Thời gian, địa điểm tổ chức đấu giá:** 08 giờ 00 phút ngày 29/04/2021 tại Công ty.

**5. Giá khởi điểm:** 7.900.000.000 đồng (Bảy tỷ, chín trăm triệu đồng)

**6. Tiền mua hồ sơ tham gia đấu giá;** 500.000 đồng/hồ sơ; **Tiền đặt trước:** 1.500.000.000 đồng

**7. Điều kiện, cách thức đăng ký tham gia đấu giá:**

- Đối với hộ gia đình, cá nhân: bản sao giấy chứng minh nhân dân, sổ hộ khẩu gia đình có chứng thực (hoặc có bản chính để đối chiếu);
- Đối với tổ chức: bản sao Quyết định thành lập của cơ quan có thẩm quyền hoặc Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh có chứng thực (hoặc có bản chính để đối chiếu);
- Người không có quyền mua tài sản đấu giá theo quy định của pháp luật áp dụng đối với loại tài sản đó thì không được tham gia đấu giá.

**8. Hình thức, phương thức đấu giá:** trực tiếp bằng lời nói theo phương thức trả giá lên.

Tổ chức (cá nhân) có nhu cầu tham gia đấu giá, liên hệ tại Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long. ĐC: số 15A Trần Khánh Dư, phường Phước Tân. ĐT: (0258). 3887 458 để được hướng dẫn chi tiết.

**Nơi nhận:**

- Niêm yết tại: Công ty, tại nơi có tài sản,
- Lưu: Hồ sơ, VT

**GIÁM ĐỐC**



**Nguyễn Thị Bích Thủy**

Số: 392/TB-THADS

Nha Trang, ngày 13 tháng 4 năm 2021

**THÔNG BÁO**  
**Về việc bán đấu giá tài sản**

Kính gửi: - Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển nông thôn Việt Nam, địa chỉ: 02 Láng Hạ, phường Thành công, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội;

- Ông Võ Ngọc Trang và bà Huỳnh Thị Kiều, địa chỉ: Thôn Phước Lộc, xã Phước Đồng, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

*Căn cứ kết quả thẩm định giá của Công ty TNHH MTV Đấu giá và Thẩm định giá Bảo Tín chi nhánh tại Khánh Hòa - Chứng thư thẩm định giá số 001/21/ĐS/BAVC-KH ngày 29/3/2021;*

*Căn cứ Thông báo bán đấu giá tài sản số 91/TB-TL ngày 12/4/2021 của Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long*

Chấp hành viên thông báo cho:

- Người được thi hành án: Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển nông thôn Việt Nam, địa chỉ: 02 Láng Hạ, phường Thành công, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội;
- Người phải thi hành án: Ông Võ Ngọc Trang và bà Huỳnh Thị Kiều, địa chỉ: Thôn Phước Lộc, xã Phước Đồng, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

Nội dung:

Tài sản kê biên là tàu cá có số đăng ký KH-99326, đứng tên ông Võ Ngọc Trang được đưa ra bán đấu giá với mức giá khởi điểm: 554.645.000đ - Mức giá chưa bao gồm thuế GTGT.

Thời gian, địa điểm mua hồ sơ và đăng ký tham gia đấu giá: Từ 07 giờ 00 ngày 13/4/2021 đến 16 giờ 00 ngày 26/4/2021 tại Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long;

Thời gian, địa điểm xem tài sản đấu giá: Từ 07 giờ 00 ngày 22/4/2021 đến 16 giờ 00 ngày 23/4/2021 tại địa điểm có tài sản;

Thời gian, địa điểm tổ chức đấu giá: Từ 08 giờ 30 phút ngày 29/4/2021 tại trụ sở Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long, địa chỉ: số 15A Trần Khánh Dư, phường Phước Tân, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa;  
(Hướng dẫn chi tiết: Liên hệ số điện thoại 0258.3887458)

Vậy, thông báo để Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển nông thôn Việt Nam và ông Võ Ngọc Trang và bà Huỳnh Thị Kiều biết./.

(Gửi kèm Thông báo bán đấu giá tài sản số 91/TB-TL ngày 12/4/2021 của Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long)

**Nơi nhận:**

- Dương sự;
- Viện KSND TP Nha Trang;
- Lưu: VT, HSTHA.



**CHẤP HÀNH VIÊN**

**Lê Thi Thanh Thủy**

Số: 91/TB-TL

Khánh Hòa, ngày 12 tháng 04 năm 2021

## THÔNG BÁO ĐẤU GIÁ TÀI SẢN

**Tổ chức đấu giá tài sản:** Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long.

**Người có tài sản đấu giá:** Chi cục Thi hành án Dân sự tp Nha Trang. Địa chỉ: số 105 đường Tô Hiệu, phường Vinh Trường, tp Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

**1. Tài sản đấu giá:** Tàu cá vỏ composite, số đăng ký KH-99326-TS đã qua sử dụng của ông Võ Ngọc Trang. Địa chỉ có tài sản: Vũng Ngán, Bãi Trú, phường Vĩnh Nguyên, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

**2. Đặc điểm tài sản:**

- |                                 |                                       |
|---------------------------------|---------------------------------------|
| + Năm đóng: 1990                | + Loại tàu: tàu cá                    |
| + Công dụng: khai thác thủy sản | + Vật liệu vỏ: composite              |
| + Chiều dài: 24,80m             | + Chiều rộng: 4,78m                   |
| + Chiều cao mạn: 2,09m          | + Tổng dung tích: 52,00m <sup>3</sup> |

+ Nước đóng: Hàn Quốc  
+ Máy chính tàu: NT14-6CUMMINS

+ Số máy: 11677628

+ Công suất: 410 HP

+ Nơi chế tạo: Mỹ.

- Hệ thống trục chân vịt, vô lăng điều khiển bằng thép không gỉ.

- Hệ thống đèn chiếu sáng quanh tàu hoạt động bình thường.

- Sử dụng còi điện cảnh báo

- Hàm lạnh bảo quản cá

- Cabin khoang lái và cabin sinh hoạt chung, cửa ra vào bằng composite và kính

- Hiện trạng chung: tàu hiện không hoạt động, đang neo đậu ngoài đảo

- Hiện trạng tổng thành:

+ Tàu đã cũ, đã được tân trang sửa chữa để sử dụng

+ Màu sơn: trắng viền xanh

+ Hệ thống lái: máy lái thủy lực, hoạt động bình thường

+ Thân vỏ tàu: đã có hiện tượng gỉ sét ở quanh đáy tàu, thân tàu đã được tu sửa lại một phần

**2. Thời gian, địa điểm xem tài sản:** từ 07 giờ 00 phút ngày 22/04/2021 đến 16 giờ 00 phút ngày 23/04/2021 (trong giờ hành chính) tại địa điểm có tài sản

**3. Thời gian, địa điểm mua hồ sơ và đăng ký tham gia đấu giá:** từ 07 giờ 00 phút 13/04/2021 đến 16 giờ 00 phút 26/04/2021 (trong giờ hành chính) tại trụ sở Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long.

**4. Thời gian, địa điểm tổ chức đấu giá:** 08 giờ 30 phút ngày 29/04/2021 tại Công ty.

**5. Giá khởi điểm:** 554.645.000 đồng (Năm trăm năm mươi bốn triệu, sáu trăm bốn mươi lăm ngàn đồng)

\* Mức giá trên chưa bao gồm thuế giá trị gia tăng

6. Tiền mua hồ sơ tham gia đấu giá; 500.000 đồng/hồ sơ; Tiền đặt trước: 100.000.000 đồng

**7. Điều kiện, cách thức đăng ký tham gia đấu giá:**

- Đối với hộ gia đình, cá nhân: bản sao giấy chứng minh nhân dân, sổ hộ khẩu gia đình có chứng thực (hoặc có bản chính để đối chiếu);

- Đối với tổ chức: bản sao Quyết định thành lập của cơ quan có thẩm quyền hoặc Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh có chứng thực (hoặc có bản chính để đối chiếu);

- Người không có quyền mua tài sản đấu giá theo quy định của pháp luật áp dụng đối với loại tài sản đó thì không được tham gia đấu giá.

**8. Hình thức, phương thức đấu giá:** trực tiếp bằng lời nói theo phương thức trả giá lên.

Tổ chức (cá nhân) có nhu cầu tham gia đấu giá, liên hệ tại Công ty Đấu giá Hợp danh Thiên Long. ĐC: số 15A Trần Khánh Dư, phường Phước Tân. ĐT: (0258). 3887 458 để được hướng dẫn chi tiết.

*Nơi nhận:*

- Niêm yết tại: Công ty, tại nơi có tài sản,
- Lưu: Hồ sơ, VT

GIÁM ĐỐC



Nguyễn Thị Bích Thủy